Zeitschrift:	The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber:	Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band:	- (1948)
Heft:	1103
Artikel:	Swiss children's annual Christmas party
Autor:	[s.n.]
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-695307

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. <u>Siehe Rechtliche Hinweise.</u>

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. <u>See Legal notice.</u>

**Download PDF:** 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

at the Swiss Legation. It was a very happy gathering which showed in no uncertain way that winners and losers can be very good friends.

The Swiss team left London on Friday, December 3rd, for another international meeting with the Irish team in Dublin. There were some changes in the Swiss representative side which proved very successful; they won indeed the fight in Dublin with the score 1:0, this being the first Swiss victory gained in Eire.

# SWISS CHILDRENS' ANNUAL CHRISTMAS PARTY.

In our issue of October 29th., reference was made to the Party of all children of the Colony, at Victoria Halls; Bloomsbury Square, W.C.1, on the First Saturday in the new year. -

Preparations are well in hand, thus we would like to advise the parents to apply at once for admission cards to Miss Ida Matthey, 102, Hornsey Lane, N.6.

Donations would be thankfully received by Mr. C. Campart, 33, Heathfield Park, Willesden Lane, N.W.2.

We are informed that the "Little Black Book" has still " a few lines to spare," and may we rememher the poet, who said :

> " He who gives a child a treat, Lights a lamp in Heaven's Street."

# VARIED AND APPETISING

With Maggis Aspic Jelly valuable additions may be made to war-time menus. From meat, fish and vegetable "left-overs" attractive supplementary dishes can be contrived.

MEAT ASPIC

Cooked fresh sausage meat or meat leth over from the joints may be used minced. Drop the meat into the jelly before setting and serve with a little watercress or cress.

ASPIC SANDWICHES

Spread the slices of bread with mar-garine and then with a thin layer of jelly. Add grated cheese, watercress mustard and cress, meat or fish paste

## INVALID ASPIC

Maggis Aspic Jelly in a small mould dauntily served with two or three small strips of toast will be a welcome change from "beef tea."

### FISH ASPIC

Cod or Salmon remaining from the boiled fish can be used, also prawns or shrimps. Fill the mould  $\frac{2}{3}$  full and when nearly set put in the flakes of fish and fill up.

JELLIED BEEF SOUP



A rich jellied beef soup may be made instantly with the addition of boiling water.



FREE SAMPLE .-- Send 1d. stamp for free sample of Maggis Aspic Jelly. Apply MARBER & CO. (Food Products) Ltd., Hayes, Middlesex. Tel. Hayes 3811

# EDITOR'S POST-BAG.

The Editor,

Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2.

25th November, 1948.

J.J.F.S.

## Swiss Railways.

Dear Mr. Editor,

Last month, in my short article on The Swiss Federal Railways, I ventured to observe that the innate orderliness and cleanliness of the Swiss people were reflected in their railways and that many travellers could testify to the truth of this statement.

Since then two books have been published in which the Swiss Railways are mentioned. Mr. Tyndale, in his "Mountain Paths" pays them a tribute and writes "In Switzerland only fools travel other than thirdclass."

In Mr. Hamilton Fyfe's "The most civilised People in Europe" the following passage occurs: "The Swiss State railways are the cleanest of any in Europe at the present time; they run more smoothly and they have better restaurant cars as well as more courteous officials than any."

These unsolicited testimonials should rejoice the hearts of those in charge of the publicity Department of the S.F.R.

Yours,

Gang lueg d'Heimat a! Va revoir ton beau Pays! Va a vedere il tuo Paese!

Va a vera teis Pajais !....

.....and tell your English friends making holiday plans of the warm and sincere Welcome awaiting them in Switzerland.

Application for the "Basic Allowance" (maximum for Application for the "Basic Allowance" (maximum for adults £35.0.0., children under 16 £25.0.0.) should be made on the l6th of the month preceding the month of travel to the "Authorisation Office for Travel to Switzer-land", 11c, Regent Street, S.W.1. (Office of the Swiss Bank Corporation where Travellers' Cheques and Swiss Money are obtainable).

Travel accommodation by Rail or Air should be applied for as early as possible.

For full particulars of fares and Services, please apply to:

SWISS FEDERAL RAILWAYS and SWISS STATE TRAVEL BUREAU. **IIB, REGENT STREET,** LONDON S.W.I. -